



## Mobile Sprachmittlung und mehrsprachige (Verweis)beratung in Reinickendorf

(Stand 01/2023)

Die aufgelisteten Träger bieten im Rahmen verschiedener Programme die Möglichkeit, Klient:innen in den Vor-Ort-Büros oder telefonisch mehrsprachig zu unterstützen oder ggf. zu Behörden (u.a. Jobcenter, Bezirksämter) zu begleiten. Bitte erfragen Sie vorab telefonisch Kapazitäten und vereinbaren Sie Termine!

Träger	Sprachen (& individuelle Kontakte)	Erreichbarkeit
<b>Albatros</b>	<b>Integrationslots:innen AVA:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Arabisch (0176 173 200 02/03/ 05)</li> <li>▪ Bulgarisch (0176 273 557 50)</li> <li>▪ Farsi (0176 173 200 08/12)</li> <li>▪ Kurdisch (Kurmanci), Zazaki (0176 173 200 09)</li> <li>▪ Rumänisch, Serbokroatisch (030 322 922 180/185)</li> <li>▪ Russisch (030 322 922 180/185)</li> <li>▪ Türkisch (0176 173 200 07/ 06/ 09; 0176 273 557 50)</li> </ul>	<p>🏠 Mehrgenerationenhaus Auguste-Viktoria-Allee 17, 13403 Berlin</p> <p>🕒 Mo-Fr 9:00-16:00 Uhr</p> <p>☎ 030 322 922 180</p> <p>Koordinatorin der Integrationslots:innen: Joana Skowronek 01578 30 53 208 j.skowronek@albatrosev.de</p> <p>Koordinatorin der Stadtteilmütter: Louisa Gonzales 01578 500 6992 l.gonzales@albatros-gmbh.de</p>
	<b>Stadtteilmütter:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Rana Kalash Arabisch (01578 500 6989) r.kalash@albatros-gmbh.de</li> <li>▪ Shiva Khodadadi Farsi/Türkisch (01578 500 6990) s.khodadadi@albatros-gmbh.de</li> <li>▪ Mehriban Ibryamova Türkisch/Bulgarisch (01578 500 6991) m.ibryamova@albatros-gmbh.de</li> </ul>	
	<b>Integrationslots:innen MV:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Arabisch (0176 173 200 01; 0157 850 069 76)</li> <li>▪ Englisch (0176 173 200 18; 0176 173 200 15)</li> <li>▪ Französisch (0157 805 131 48)</li> <li>▪ Kurmanci (0176 173 200 00)</li> <li>▪ Lingala (0157 805 131 48)</li> <li>▪ Polnisch (0176 173 200 11; 0157 805 316 55)</li> <li>▪ Portugiesisch (0176 173 200 15)</li> <li>▪ Russisch (0157 805 131 48; 0157 805 316 55)</li> <li>▪ Serbokroatisch (030 - 41 50 84 15/ 19)</li> <li>▪ Türkisch (0176 173 200 00/ 16)</li> </ul>	
		<p>🏠 GESOBAU- Nachbarschaftsetage Wilhelmsruher Damm 124, 13439 Berlin</p> <p>🕒 Mo-Fr 8.30 -16.30 Uhr</p> <p>☎ 030 41 50 84 15/19</p>



<p><b><u>Aufwind e.V.</u></b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Bulgarisch</li> <li>▪ Englisch</li> <li>▪ Französisch</li> <li>▪ Romanes</li> <li>▪ Rumänisch</li> <li>▪ Serbisch-Kroatisch-Bosnisch</li> <li>▪ Spanisch</li> <li>▪ Polnisch</li> <li>▪ Arabisch</li> </ul>	<p>🏠 Vierwaldstätter Weg 7, 13407 Berlin</p> <p>🕒 Mo 9.00 - 18.00 Uhr Mi 9.00 - 16.00 Uhr Do 8.00 - 16.00 Uhr Fr 8.00 - 15.00 Uhr</p> <p>🏠 Familienpunkt, Zobeltitzstr.72, 13403 Berlin</p> <p>🕒 Mi 9.00 - 13.00 Uhr</p> <p>🏠 Gesobau Nachbarschaftsetage Wilhelmsruher Damm 124, 13439 Berlin</p> <p>🕒 Di 14.00 -17.00</p> <p>Terminanfragen bitte über Herrn Salijevic: 0175 7377 302</p>
<p><b><u>FACE Familienzentrum</u></b></p>	<p><b>Stadtteilmütter MV:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Ilham Abdulrahman Arabisch/Englisch (0176 59320436) abdulrahman.stm@face-familienzentrum.de</li> <li>▪ Najwa Allaf Arabisch (0176 65892368) allaf.stm@face-familienzentrum.de</li> <li>▪ Hanna Hetmanczyk Polnisch/Englisch (0176 77507194) hetmanczyk.stm@face-familienzentrum.de</li> </ul>	<p>🏠 Haus der Familie, Wilhelmsruher Damm 159, 13439 Berlin</p> <p>🕒 Sprechstunde vor Ort: Di 9.00-11.00 Uhr Do 13.00-15.00 Uhr</p> <p>Koordination: Sandra Krüger 0176 2847 7386 sandra.krueger@face- familienzentrum.de</p>
	<p><b>Stadtteilmütter Ost II:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Marina Cernyseva (Russisch, Deutsch) 0176 86654407 cernyseva.stm@face-familienzentrum.de</li> <li>▪ Marina Eisenbraun (Russisch, Deutsch) 0176 76365219 eisenbraun.stm@face-familienzentrum.de</li> <li>▪ Liuba Mazur (Rumänisch, Englisch, Deutsch) 0176 36603854 mazur.stm@face-familienzentrum.de</li> <li>▪ Monika Schulz (Polnisch, Deutsch) 0176 67612945 schulz.stm@face-familienzentrum.de</li> <li>▪ Najmeh Bahmani (Persisch, Deutsch) 0176 73928076 bahmani.stm@face-familienzentrum.de</li> </ul>	<p>🏠 im Aufbau</p> <p>Koordination: Anne-Aymone Seibert 0176 28812727 a.seibert@face-familienzentrum.de</p>

<p><b>Familienpunkt Reinickendorf</b></p>	<p><b>Stadtteilmütter:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Zahide Basar Türkisch, Kurdisch z.basra@kjhv.de oder familienpunkt- reinickendorf@kjhv.de</li> <li>▪ Waged Ashaker Arabisch w.alshaker@kjhv.de oder familienpunkt- reinickendorf@kjhv.de</li> </ul>	<p>🏠 Zobeltitzstr. 72, 13403 Berlin</p> <p>🕒 Mo 9.30 - 15.00 Uhr Di 9.30 - 17.00 Uhr Mi 14.30 - 17.00 Uhr Do 9.30 - 15.00 Uhr Fr 9.30 - 14.00 Uhr</p> <p>☎ 030 41 93 90 49</p> <p>Koordination (Elternzeitvertretung): Sabine Weiser s.weiser@kjhv.de/ familienpunkt-reinickendorf@kjhv.de</p>
<p><b>Horizonte gGmbH</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Saleh Ramadan Arabisch/Rumänisch/Französisch (0163 3881 711) ramadan@horizonte.biz</li> <li>▪ Cagri Coskun Türkisch/Englisch (0159 0477 1772) coskun@horizonte.biz</li> <li>▪ Berna Ercan Türkisch/Bulgarisch/Russisch (0176 1388 1758) ercan@horizonte.biz</li> <li>▪ Dalil Ibrahim Arabisch/Kurdisch (Kurmanci) (0159 0477 1784) d.ibrahim@horizonte.biz</li> <li>▪ Ercan Celebi Türkisch/Englisch (0176 6185 9999) celebi@horizonte.biz</li> <li>▪ Irem Pfeiffer Türkisch/Kurdisch (Kurmanci) (01590 4771776) pfeiffer@horzionate.biz</li> </ul>	<p>🏠 Tornower Weg 6, 13439 Berlin</p> <p>🕒 Mo 14:00 - 17:00 Uhr Di 09:00 - 12:00 Uhr Mi 09:00 - 12:00 Uhr Do 09:00 - 12:00 Uhr Fr 10:00 - 15:00 Uhr</p> <p>☎ Sprechstunden nach Terminvereinbarung</p> <p>Koordination: Martin Hoffmann 030 408983712/ 0163 388 1731 hoffmann@horizonte.biz</p>
<p><b>Jahresringe e.V.</b></p>	<p><b>Integrationslots:innen:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Russisch</li> <li>▪ Arabisch</li> </ul>	<p>🏠 Holzhauser Straße 148 13509 Berlin</p> <p>🕒 Mo-Fr 8.00 - 14.00 Uhr</p> <p>☎ 030 49 96 52 63</p>